

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 4 septembre 2000;

Vu l'accord du Ministre de la Fonction publique, donné le 14 juillet 2000;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales et des Pensions,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. L'Office national des vacances annuelles est autorisé à engager sous contrat de travail les personnes suivantes en vue de répondre à des besoins exceptionnels et temporaires en personnel, et ceci pour une période non renouvelable de 6 mois :

commis 8

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le premier jour du mois qui suit sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 3. Notre Ministre des Affaires sociales et des Pensions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 7 mars 2001.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires sociales,
F. VANDENBROUCKE

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting, gegeven op 4 september 2000;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Ambtenarenzaken, gegeven op 14 juli 2000;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken en Pensioenen,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. De Rijksdienst voor jaarlijkse vakantie wordt gemachtigd volgende personen bij arbeidsovereenkomst in dienst te nemen om te voldoen aan uitzonderlijke en tijdelijke behoeften aan personeel, en dit voor een niet hernieuwbare periode van 6 maanden :

klerk 8

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op de eerste dag van de maand die volgt op de publicatie in het *Belgisch Staatsblad*.

Art. 3. Onze Minister van Sociale Zaken en Pensioenen is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 7 maart 2001.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken,
F. VANDENBROUCKE

F. 2001 — 921 [C — 2001/22228]

28 MARS 2001. — Décision de la Ministre de la Santé publique instaurant certaines mesures de protection concernant l'encéphalopathie spongiforme bovine

La Ministre de la Santé publique,

Considérant l'article 17 de la loi du 5 septembre 1952 relative à l'expertise et au commerce des viandes;

Considérant que l'arrêté royal du 22 février 2001 organisant les contrôles effectués par l'Agence pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et modifiant diverses dispositions légales prévoit dans ses articles 8 et 9 que le Ministre qui a la Santé publique dans ses attributions peut, dans certaines circonstances, prendre les mesures nécessaires, aussi bien en vue de protéger la santé publique qu'en vue de répondre aux obligations européennes;

Considérant que l'encéphalopathie spongiforme bovine (ESB) comporte sans doute des dangers au plan de la santé des consommateurs de viandes bovines;

Considérant que récemment, la Commission européenne a conclu sur base d'avis scientifique que la colonne vertébrale, ainsi que les ganglions rachidiens des bovins âgés de plus de douze mois constituent un risque de contamination par l'ESB, lequel doit être prévenu sans délai;

Considérant qu'au 14 mars 2001, la Commission a pris la Décision 2001/233/CE modifiant la décision 2000/418/CE en ce qui concerne les viandes séparées mécaniquement et la colonne vertébrale des bovins, qu'elle l'a destiné aux Etats membres, l'a publié au *Journal officiel* du 23 mars 2001 et imposé de l'appliquer à partir du 31 mars 2001;

Considérant que la législation actuelle ne suffit pas pour réaliser cette obligation européenne et que, tout en respectant les procédures prévues, les initiatives de réglementation ne peuvent pas être terminées en temps utile,

Décide :

Article 1^{er}. A partir du 31 mars 2001, les viandes du rachis des bovins âgés de plus de douze mois ne peuvent être transformées ni mises en vente dans le commerce de détail ni livrées au consommateur ou à l'utilisateur final que si elles ont été au préalable débarrassées des vertèbres autres que caudales ainsi que des ganglions rachidiens et autres tissus nerveux apparents de la colonne vertébrale.

Les déchets animaux (à savoir les vertèbres, les ganglions rachidiens et les autres tissus nerveux apparents de la colonne vertébrale) issus de cette opération sont des matériels à risques spécifiés qui doivent être éliminés conformément aux dispositions qui les régissent.

N. 2001 — 921 [C — 2001/22228]

28 MAART 2001. — Beslissing van de Minister van Volksgezondheid tot vaststelling van bepaalde beschermende maatregelen in verband met boviene spongiforme encefalopathie

De Minister van Volksgezondheid,

Overwegende artikel 17 van de wet van 5 september 1952 betreffende de vleeskeuring en de vleeshandel;

Overwegende dat het koninklijk besluit van 22 februari 2001 houdende organisatie van de controles die worden verricht door het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en tot wijziging van diverse wettelijke bepalingen in zijn artikelen 8 en 9 voorziet dat de Minister tot wiens bevoegdheid de Volksgezondheid behoort, in bepaalde omstandigheden de nodige maatregelen kan nemen, zowel om de volksgezondheid te beschermen als om te voldoen aan Europese verplichtingen;

Overwegende dat de boviene spongiforme encefalopathie (BSE) zonder twijfel gevaren inhoudt op het vlak van de gezondheid van de verbruikers van rundvlees;

Overwegende dat recent op wetenschappelijk advies door de Europese Commissie is geconcludeerd dat de wervelkolom evenals de achterwortelganglia van runderen van meer dan twaalf maanden een gevaar voor besmetting met BSE inhouden dat dringend dient voorkomen;

Overwegende dat de Commissie daartoe op 14 maart 2001 de Beschikking 2001/233/EG tot wijziging van Beschikking 2000/418/EG met betrekking tot separatorvlees en de wervelkolom van runderen heeft genomen en gericht tot de Lidstaten, ze op 23 maart 2001 in het Europees Publicatieblad heeft bekendgemaakt en ze met ingang van 31 maart dient toegepast;

Overwegende dat de huidige wetgeving niet volstaat om deze *Europese verplichting* te realiseren en dat de nodige regelgevende initiatieven met respect voor de voorziene procedures niet tijdig kunnen worden voltooid,

Beslist :

Artikel 1. Vanaf 31 maart 2001 mag het vlees van de wervelkolom van runderen van meer dan twaalf maanden niet worden verwerkt noch in de detailhandel te koop gesteld noch geleverd aan de consument of de eindgebruiker dan nadat het is ontdaan van alle wervels, andere dan staartwervels, evenals van de achterwortelganglia en ander zichtbaar zenuwweefsel rond de wervelkolom.

De afval die bij deze bewerking bekomen wordt (wervels, achterwortelganglia en ander zichtbaar zenuwweefsel rond de wervelkolom) is gespecificeerd risicomateriaal en moet verwijderd worden overeenkomstig de bepalingen die daarop van toepassing zijn.

Art. 2. § 1^{er}. Outre dans les abattoirs, les ateliers de découpe et les ateliers de transformation agréés, l'enlèvement de la colonne vertébrale ou des parties de colonne vertébrale des carcasses, demi-carcasses, quartiers ou autres morceaux de gros des bovins âgés de plus de douze mois peut être effectué dans les ateliers de préparation annexés aux boucheries, aux rayons de boucherie des grands magasins ou aux commerces ambulants.

§ 2. En ce qui concerne les locaux mentionnés des boucheries, grands magasins et commerces ambulants, il doit être satisfait aux dispositions des arrêtés royaux, telles que modifiées actuellement :

— l'arrêté royal du 12 décembre 1955 relatif aux débits de viandes et aux ateliers de préparation y annexés;

— l'arrêté royal du 4 décembre 1995 soumettant à une autorisation les lieux où les denrées alimentaires sont fabriquées ou mises dans le commerce ou sont traitées en vue de leur exportation;

— l'arrêté royal du 7 février 1997 relatif à l'hygiène générale des denrées alimentaires.

§ 3. En outre, tous les exploitants des commerces mentionnés au § 2 doivent répondre, à partir du 31 mars 2001, aux conditions suivantes :

1. inscrire au registre des entrées, soit la date de naissance des bovins dont proviennent les carcasses, demi-carcasses ou quartiers, soit la catégorie d'âge des bovins, à savoir supérieur ou inférieur à douze mois, dont proviennent les autres morceaux de gros qui contiennent des parties de la colonne vertébrale, afin de garantir, à ce sujet, la traçabilité des viandes commercialisées dans l'établissement;

2. garantir un travail hygiénique permettant de limiter autant que possible la contamination des viandes, des outils, des équipements et des locaux par des matériels à risques spécifiés;

3. prendre en considération les recommandations formulées par les autorités compétentes pour la protection du personnel manipulant des matériels à risques spécifiés;

4. rassembler et entreposer, ensemble et dans les mêmes récipients, tous les déchets animaux produits dans l'établissement, tels que les os, les graisses, les produits du parage et les matériels à risques spécifiés ; la totalité des déchets animaux ainsi rassemblés est considérée comme matériels à risques spécifiés;

5. n'utiliser à cette fin que des récipients étanches, inaccessibles aux personnes non autorisées, portant de manière bien visible en lettres d'au moins 5 cm de hauteur la mention « MRS »;

6. dénaturer ces déchets animaux au fur et à mesure de leur production à l'aide d'une solution de TARTRAZINE 0,5 % ou de toute autre substance qui serait prescrite à cette fin;

7. tenir, sous une forme quelconque mais offrant les garanties nécessaires, un registre des entrées et des sorties permettant de garantir, au moins en terme de nombre et de poids fondé sur une pesée effective, la traçabilité notamment :

a) des carcasses, demi-carcasses, quartiers ou autres morceaux de gros de bovins âgés de plus de douze mois introduits dans l'établissement non débarrassés des vertèbres autres que caudales, ainsi que des ganglions rachidiens et des autres tissus nerveux apparents de la colonne vertébrale;

b) de tous les déchets animaux produits dans l'établissement et remis en qualité de matériels à risques spécifiés, à un collecteur agréé;

Un document de sortie est établi. Il comporte au moins, d'une part l'identification de l'établissement de production et du boucher responsable ainsi que sa signature, la nature des déchets animaux collectés (« Déchets de boucherie - matériels à risques spécifiés »), leur poids fondé sur une pesée, ainsi que les dates de leur production et, d'autre part l'identification du collecteur des déchets animaux ainsi que sa signature, le centre de regroupement ou l'usine de destruction de destination, ainsi que la date de la collecte;

Art. 2. § 1. Buiten de erkende slachthuizen, uitsnijderijen en vleeswarenfabrieken, mag het verwijderen van de wervelkolom of delen daarvan die zijn vervat in karkassen, halve karkassen, kwartieren of andere deelstukken van runderen van meer dan twaalf maanden gebeuren in de bereidingswerkplaatsen verbonden aan slagerijen, slagerijafdelingen van warenhuizen of aan (vlees)leurhandels.

§ 2. Met betrekking tot de bedoelde lokalen van slagerijen, warenhuizen en leurhandels moet worden voldaan aan de bepalingen van volgende koninklijke besluiten, zoals tot heden gewijzigd :

— het koninklijk besluit van 12 december 1955 betreffende de vleeswinkels en de daarbijbehorende bereidingswerkplaatsen;

— het koninklijk besluit van 4 december 1995 tot onderwerping aan vergunning van plaatsen waar voedingsmiddelen gefabriceerd of in de handel gebracht worden of met het oog op de uitvoer behandeld worden;

— het koninklijk besluit van 7 februari 1997 inzake de algemene voedingsmiddelenhygiëne.

§ 3. Bovendien moeten alle exploitanten van de in § 2 genoemde handelszaken, vanaf 31 maart 2001, voldoen aan de hierna vermelde bijkomende vereisten :

1. in een register van binnenkomend vlees hetzij de geboortedatum inschrijven van de runderen waarvan de karkassen, halve karkassen of kwartieren voortkomen, hetzij de leeftijdscategorie van de runderen, boven of beneden de twaalf maanden, waarvan de andere deelstukken voortkomen die gedeelten van de wervelkolom bevatten, teneinde de naspeurbaarheid op dat vlak te waarborgen van het verhandelde vlees;

2. een hygiënische werkwijze garanderen zodat een mogelijke besmetting van het vlees, de werktuigen, de uitrusting en de lokalen met gespecificeerd risicomateriaal zoveel mogelijk wordt voorkomen;

3. de aanbevelingen opvolgen van de bevoegde autoriteiten inzake de bescherming van personeel dat gespecificeerd risicomateriaal hanteert;

4. alle in de inrichting bekomen afval van dierlijke oorsprong zoals beenderen, vetten, afval van het opschikken en gespecificeerd risicomateriaal samen in dezelfde recipiënten verzamelen en opslaan; het geheel van de aldus verzamelde dierlijke afval wordt beschouwd als gespecificeerd risicomateriaal;

5. met dit doel alleen gesloten recipiënten aanwenden die niet toegankelijk zijn voor onbevoegden en die op goed zichtbare wijze de vermelding «GRM» dragen in letters van ten minste 5 cm hoog;

6. deze dierlijke afval naarmate van zijn productie denatureren met behulp van een oplossing TARTRAZINE 0,5 % of van elke andere stof die met dit doel zou worden voorgeschreven;

7. onder eender welke vorm die de nodige garanties biedt, een inkomend en uitgaand register bijhouden dat toelaat, ten minste in termen van aantal en gewicht gebaseerd op effectieve weging, de naspeurbaarheid te waarborgen van :

a) de karkassen, halve karkassen, kwartieren of andere deelstukken van runderen van meer dan twaalf maanden die in de inrichting worden binnengebracht zonder te zijn ontdaan van de andere wervels dan de staartwervels evenals van de achterwortelganglia en ander aan de wervelkolom zichtbaar zenuwweefsel;

b) alle dierlijk afval bekomen in de inrichting en in zijn hoedanigheid van gespecificeerd risicomateriaal overgedragen aan een erkend ophaler;

Een uitgaand document wordt opgesteld. Het dient omvat minstens, enerzijds de identificatie van de producerende inrichting en van de verantwoordelijke slager evenals zijn handtekening, de aard van de verzamelde dierlijke afval («Slagerijafval - gespecificeerd risicomateriaal»), het op een weging gebaseerd gewicht evenals de productiedata en, anderzijds de identificatie van de ophaler van dierlijk afval evenals zijn handtekening, het verzamelcentrum of destructiebedrijf van bestemming evenals de datum van ophaling;

L'exemplaire original du document de sortie accompagne les déchets animaux jusqu'au centre de regroupement ou l'usine de destruction. Chaque intervenant successif (boucher, collecteur, centre de regroupement ou usine de destruction de destination) conserve une copie. Après le regroupement ou la destruction, l'exemplaire original est renvoyé à l'établissement de production revêtu d'une mention attestant que le regroupement ou la destruction a bien eu lieu;

8. conclure avec un collecteur agréé pour les matériels à risques spécifiés un contrat garantissant au moins une collecte par semaine et impliquant une facturation forfaitaire des enlèvements, indépendante de la quantité collectée mais pouvant être calculée compte tenu du volume des activités de l'établissement.

§ 4. Afin de garantir la traçabilité mentionnée ci-dessus au sujet de l'âge des bovins, les exploitants des abattoirs et ateliers de découpe agréés doivent mentionner aux documents d'accompagnement commercial accompagnant les viandes, la date de naissance des bovins dont proviennent les carcasses, demi-carcasses ou quartiers ou, s'il s'agit d'autres morceaux de gros contenant des parties de la colonne vertébrale, la catégorie d'âge des bovins, à savoir supérieur ou inférieur à douze mois. Les carcasses, demi-carcasses et quartiers doivent être identifiés de manière individuelle.

Art. 3. Des contrôles seront effectués par les services tant de l'Inspection générale des denrées alimentaires que de l'Institut d'expertise vétérinaire.

Art. 4. Les viandes trouvées en infraction de la présente décision seront saisies conformément à l'article 33, § 2, de la loi du 5 septembre 1952 relative à l'expertise et au commerce des viandes et seront détruites.

Art. 5. La présente décision entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 28 mars 2001.

Mme AELVOET

Het origineel exemplaar van het uitgaand document vergezelt de dierlijke afval tot het verzamelcentrum of het destructiebedrijf. Elke betrokkene (slager, ophaler, verzamelcentrum of destructiebedrijf van bestemming) bewaart een kopie. Na de verzameling of de destructie wordt het origineel exemplaar teruggezonden naar de producerende inrichting bekleed met een vermelding die de verzameling of de vernietiging bevestigt;

8. met een erkend ophaler van gespecificeerd risicomateriaal een overeenkomst afsluiten die minstens een ophaalbeurt per week waarborgt en die een forfaitaire facturatie van de verwijdering inhoudt, die niet afhangt van de verzamelde hoeveelheid maar kan berekend worden rekening houdend met de omvang van de activiteiten van de inrichting.

§ 4. Teneinde de hoger vermelde naspeurbaarheid op het vlak van de leeftijd der runderen te waarborgen, moeten de exploitanten van de erkende slachthuizen en uitsnijderijen op de begeleidende handelsdocumenten die het vlees vergezellen, de geboortedatum vermelden van de runderen waarvan de karkassen, halve karkassen of kwartieren voortkomen of, indien het gaat om andere deelstukken die gedeelten van de wervelkolom bevatten, de leeftijdscategorie van de runderen, met name boven of beneden de twaalf maanden. De karkassen, halve karkassen en kwartieren moeten individueel worden geïdentificeerd.

Art. 3. Controles zullen worden uitgevoerd door de diensten van zowel de Algemene Eetwareninspectie als van het Instituut voor veterinaire keuring.

Art. 4. Het vlees dat wordt aangetroffen in overtreding met deze beslissing zal worden in beslag genomen overeenkomstig artikel 33, § 2, van de wet van 5 september 1952 betreffende de vleeskeuring en de vleeshandel en vernietigd.

Art. 5. Deze beslissing treedt in werking de dag van de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Brussel, 28 maart 2001.

Mevr. M. AELVOET

MINISTÈRE DE LA DÉFENSE NATIONALE

F. 2001 — 922

[2001/07077]

8 MARS 2001. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 11 août 1994 relatif au recrutement et à la formation des candidats militaires du cadre actif

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 21 décembre 1990 portant statut des candidats militaires du cadre actif, notamment l'article 21, § 2, alinéa 3, modifié par la loi du 20 mai 1994;

Vu l'arrêté royal du 11 août 1994 relatif au recrutement et à la formation des candidats militaires du cadre actif, notamment l'article 94;

Vu le protocole du Comité de négociation du personnel militaire des forces armées, clôturé le 20 janvier 2001;

Vu l'urgence motivée par le fait que les dates de commission aux différents grades actuellement prévues ont été fixées en tenant compte d'une date d'entrée en service dans le courant de septembre, que les besoins en officiers diplômés ont nécessité que soit organisé encore en décembre 2000 un recrutement spécial supplémentaire pour lequel la date d'entrée en service des candidats agréés est prévue dans le courant de décembre 2000 et les premières commissions en janvier 2001, et que dès lors, les dates de commission doivent être adaptées d'urgence pour que tous les candidats puissent être traités d'une manière équitable, indépendamment de leur date d'entrée en service;

MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

N. 2001 — 922

[2001/07077]

8 MAART 2001. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 11 augustus 1994 betreffende de werving en de vorming van de kandidaat-militairen van het actief kader

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 21 december 1990 houdende statuut van de kandidaat-militairen van het actief kader, inzonderheid op artikel 21, § 2, derde lid, gewijzigd bij de wet van 20 mei 1994;

Gelet op het koninklijk besluit van 11 augustus 1994 betreffende de werving en de vorming van de kandidaat-militairen van het actief kader, inzonderheid op artikel 94;

Gelet op het protocol van het Onderhandelingscomité van het militair personeel van de krijgsmacht, afgesloten op 20 januari 2001;

Gelet op het verzoek om spoedbehandeling gemotiveerd door de omstandigheid dat de actueel voorziene data voor de aanstelling tot de verschillende graden bepaald werden rekening houdende met een indiensttreding in de loop van september, dat de behoefte aan gediplomeerde officieren het noodzakelijk maakt dat nog in december 2000 een bijkomende bijzondere werving wordt voorzien waarvan de indiensttreding van de aanvaarde kandidaten voorzien is in de loop van december 2000 en de eerste aanstellingen in januari 2001 en dat derhalve de aanstellingsdata dringend dienen te worden aangepast zodat alle kandidaten, onafhankelijk van hun datum van indiensttreding, op een rechtvaardige wijze kunnen worden behandeld;